

## Comité del Programa y Presupuesto

**Vigésima segunda sesión**  
**Ginebra, 1 a 5 de septiembre de 2014**

### SITUACIÓN RELATIVA AL PAGO DE LAS CONTRIBUCIONES AL 30 DE JUNIO DE 2014

*Documento preparado por la Secretaría*

1. El presente documento contiene información relativa a los atrasos en el pago de las contribuciones anuales y de los aportes a los fondos de operaciones.

2. Se propone el siguiente párrafo de decisión.

3. *El Comité del Programa y Presupuesto tomó nota de la situación relativa al pago de las contribuciones al 30 de junio de 2014 (documento WO/PBC/22/7).*

[Sigue la situación relativa al pago de las contribuciones]

## ATRASOS EN EL PAGO DE LAS CONTRIBUCIONES AL 30 DE JUNIO DE 2014

### Atrasos en el pago de las contribuciones anuales (Excepto los atrasos de los países menos adelantados correspondientes a los años anteriores a 1990, colocados en una cuenta especial (congelada))

1. En el cuadro que figura a continuación se indican los atrasos en el pago de las contribuciones al 30 de junio de 2014 con arreglo al sistema de contribución única aplicable a partir del 1 de enero de 1994, y con arreglo a los sistemas de contribución aplicables anteriormente de las seis Uniones financiadas mediante contribuciones (París, Berna, CIP, Niza, Locarno, Viena) y de la OMPI (para los Estados miembros de la OMPI que no son miembros de ninguna de las Uniones), a excepción de los atrasos en las contribuciones de los países menos adelantados (PMA) correspondientes a los años anteriores a 1990, que se han colocado en una cuenta especial (congelada), y que no se indican en este cuadro, sino en el cuadro del párrafo 4.

Estado	Única/ Unión/ OMPI	Sin atrasos / Año(s) de atraso(s) (todo pago parcial se indica con un asterisco))	Importe en mora (francos suizos)		% del total en mora
				Total	
Afganistán	Única	14		1 424	0,03
Albania		Sin atrasos			
Alemania		Sin atrasos			
Andorra		Sin atrasos			
Angola		Sin atrasos			
Antigua y Barbuda		Sin atrasos			
Arabia Saudita		Sin atrasos			
Argelia		Sin atrasos			
Argentina	Única	14*		32 559	0,58
Armenia		Sin atrasos			
Australia		Sin atrasos			
Austria		Sin atrasos			
Azerbaiyán		Sin atrasos			
Bahamas		Sin atrasos			
Bahrein	Única	14		5 697	0,10
Bangladesh	Única	14		1 424	0,03
Barbados		Sin atrasos			
Belarús		Sin atrasos			
Bélgica		Sin atrasos			
Belice		Sin atrasos			
Benin		Sin atrasos			
Bhután		Sin atrasos			
Bolivia (Estado Plurinacional de)	Única	05+06+07+08+09+10+11+12+13+14		28 490	0,51
Bosnia y Herzegovina		Sin atrasos			
Botswana		Sin atrasos			
Brasil	Única	13*+14		110 791	1,97
Brunei Darussalam		Sin atrasos			
Bulgaria		Sin atrasos			
Burkina Faso	Única	14		1 424	0,03
Burundi	Única	94+95+96+97+98+99+00+01+02+03+04+ 05+06+07+08+09+10+11+12+13+14	31 755		
	París	90+91+92+93	13 276	45 031	0,80
Cabo Verde		Sin atrasos			

Estado	Única/ Unión/ OMPI	Sin atrasos / Año(s) de atraso(s) (todo pago parcial se indica con un asterisco))	Importe en mora (francos suizos)		% del total en mora
				Total	
Camboya	Única	14		1 424	0,03
Camerún		Sin atrasos			
Canadá		Sin atrasos			
Chad	Única	94+95+96+97+98+99+00+01+02+03+04+ 05+06+07+08+09+10+11+12+13+14	31 755		
	París	90+91+92+93	13 276		
	Berna	90+91+92+93	7 460	52 491	0,93
Chile		Sin atrasos			
China		Sin atrasos			
Chipre		Sin atrasos			
Colombia		Sin atrasos			
Comoras	Única	06+07+08+09+10+11+12+13+14		12 816	0,23
Congo		Sin atrasos			
Costa Rica		Sin atrasos			
Côte d'Ivoire	Única	94+95+96+97+98+99+00+01+02+03+04+ 05+06+07+08+09+10+11+12+13+14	67 072		
	París	92*+93	19 522		
	Berna	92+93	15 434	102 028	1,82
Croacia		Sin atrasos			
Cuba		Sin atrasos			
Dinamarca		Sin atrasos			
Djibouti	Única	12+13+14		4 272	0,08
Dominica	Única	10+11+12+13+14		14 245	0,25
Ecuador		Sin atrasos			
Egipto		Sin atrasos			
El Salvador		Sin atrasos			
Emiratos Árabes Unidos	Única	14		11 395	0,20
Eritrea	Única	14		1 424	0,03
Eslovaquia		Sin atrasos			
Eslovenia		Sin atrasos			
España		Sin atrasos			
Estados Unidos de América	Única	13*+14		1 310 800	23,36
Estonia		Sin atrasos			
Etiopía		Sin atrasos			
ex República Yugoslava de Macedonia		Sin atrasos			
Federación de Rusia	Única	14*		55 510	0,99
Fiji		Sin atrasos			
Filipinas		Sin atrasos			
Finlandia		Sin atrasos			
Francia		Sin atrasos			
Gabón		Sin atrasos			
Gambia	Única	14		1 424	0,03
Georgia		Sin atrasos			
Ghana		Sin atrasos			
Granada	Única	10+11+12+13+14		14 245	0,25
Grecia		Sin atrasos			
Guatemala		Sin atrasos			
Guinea	Única	94+95+96+97+98+99+00+01+02+03+04+ 05+06+07+08+09+10+11+12+13+14	31 755		
	París	90+91+92+93	13 276		
	Berna	90+91+92+93	7 460	52 491	0,93
Guinea-Bissau	Única	94+95+96+97+98+99+00+01+02+03+04+ 05+06+07+08+09+10+11+12+13+14	31 755		
	París	90+91+92+93	13 276		
	Berna	92+93	3 858	48 889	0,87

Estado	Única/ Unión/ OMPI	Sin atrasos / Año(s) de atraso(s) (todo pago parcial se indica con un asterisco))	Importe en mora (francos suizos)		% del total en mora
				Total	
Guinea Ecuatorial	Única	12+13+14		4 272	0,08
Guyana	Única	14		2 849	0,05
Haití	Única	14		1 424	0,03
Honduras	Única	11+12+13+14		11 396	0,20
Hungría		Sin atrasos			
Islandia		Sin atrasos			
India		Sin atrasos			
Indonesia		Sin atrasos			
Irán (República Islámica del)		Sin atrasos			
Iraq	Única	13+14		11 394	0,20
Irlanda		Sin atrasos			
Islandia		Sin atrasos			
Israel		Sin atrasos			
Italia	Única	14*		4 468	0,08
Jamaica	Única	14		2 849	0,05
Japón	Única	14		1 139 475	20,30
Jordania		Sin atrasos			
Kazajstán		Sin atrasos			
Kenya		Sin atrasos			
Kirguistán		Sin atrasos			
Kiribati	Única	14*		132	0,00
Kuwait	Única	14		11 395	0,20
Lesotho		Sin atrasos			
Letonia		Sin atrasos			
Libano <sup>1</sup>	Única	94+95+96+97+98+99+00+01+02+03+04+ 05+06+14	52 127		
	París	91*+92+93	20 499		
	Berna	91+92+93	51 102		
	Niza	91+92+93	3 206	126 934	2,26
Liberia		Sin atrasos			
Libya	Única	13*+14		18 395	0,33
Liechtenstein		Sin atrasos			
Lituania	Única	14		11 395	0,20
Luxemburgo		Sin atrasos			
Madagascar		Sin atrasos			
Malasia		Sin atrasos			
Malawi		Sin atrasos			
Maldivas		Sin atrasos			
Malí	Única	12*+13+14		4 207	0,07
Malta		Sin atrasos			
Marruecos		Sin atrasos			
Mauricio		Sin atrasos			
Mauritania	Única	94+95+96+97+98+99+00+01+02+03+04+ 05+06+07+08+09+10+11+12+13+14	31 755		
	París	90+91+92+93	13 276		
	Berna	90+91+92+93	7 460	52 491	0,93
México		Sin atrasos			
Micronesia (Estados Federados de)	Única	05*+06+07+08+09+10+11+12+13+14		25 894	0,46
Mónaco		Sin atrasos			
Mongolia		Sin atrasos			

<sup>1</sup> En julio de 2006 se concertó un plan de pagos parciales para liquidar los atrasos correspondientes a las Uniones de París, Berna y Niza y al sistema de contribución única en diez pagos anuales.

Estado	Única/ Unión/ OMPI	Sin atrasos / Año(s) de atraso(s) (todo pago parcial se indica con un asterisco))	Importe en mora (francos suizos)		% del total en mora
				Total	
Montenegro		Sin atrasos			
Mozambique		Sin atrasos			
Myanmar		Sin atrasos			
Namibia		Sin atrasos			
Nepal	Única	13+14		2 848	0,05
Nicaragua	Única	12*+13+14		5 931	0,11
Níger	Única	94+95+96+97+98+99+00+01+02+03+04+ 05+06+07+08+09+10+11+12+13+14	31 755		
	París	90*+91+92+93	10 567		
	Berna	90+91+92+93	7 460	49 782	0,89
Nigeria	Única	94+95+96+97+98+99+00+01+02+03+04+ 05+06+07+08+09+10+11+12+13+14	324 583		
	París	92*+93	160 629	485 212	8,65
Noruega		Sin atrasos			
Nueva Zelandia		Sin atrasos			
Omán		Sin atrasos			
Países Bajos		Sin atrasos			
Pakistán		Sin atrasos			
Panamá	Única	14*		407	0,01
Papua Nueva Guinea		Sin atrasos			
Paraguay	Única	13*+14		2 982	0,05
Perú		Sin atrasos			
Polonia	Única	14*		34 188	0,61
Portugal		Sin atrasos			
Qatar	Única	14		11 395	0,20
Reino Unido		Sin atrasos			
República Árabe Siria		Sin atrasos			
República Centrafricana	Única	94+95+96+97+98+99+00+01+02+03+04+ 05+06+07+08+09+10+11+12+13+14	31 755		
	París	90+91+92+93	13 276		
	Berna	90+91+92+93	7 460	52 491	0,93
República Checa		Sin atrasos			
República de Corea		Sin atrasos			
República de Moldova		Sin atrasos			
República Democrática del Congo	Única	94+95+96+97+98+99+00+01+02+03+04+ 05+06+07+08+09+10+11+12+13+14	31 755		
	París	90+91+92+93	159 959		
	Berna	90+91+92+93	90 326	282 040	5,02
República Democrática Popular Lao		Sin atrasos			
República Dominicana	Única	94+95+96+97+98+99+00+01+02+03+04+ 05+06+07+08+09+10+11+12+13+14	104 096		
	París	70*+71+72+73+74+75+76+77+78+79+ 80+81+82+83+84+85+86+87+88+89+ 90+91+92+93	937 794	1 041 890	18,57
República Popular Democrática de Corea		Sin atrasos			
República Unida de Tanzania	Única	14		1 424	0,03
Rumania		Sin atrasos			
Rwanda		Sin atrasos			
Saint Kitts y Nevis		Sin atrasos			
Samoa		Sin atrasos			
San Marino		Sin atrasos			
San Vicente y las Granadinas		14		2 849	0,05
Santa Lucía		Sin atrasos			
Santa Sede		Sin atrasos			
Santo Tomé y Príncipe		Sin atrasos			

Estado	Única/ Unión/ OMPI	Sin atrasos / Año(s) de atraso(s) (todo pago parcial se indica con un asterisco))	Importe en mora (francos suizos)		% del total en mora
				Total	
Senegal		Sin atrasos			
Serbia	París Berna Niza Locarno	93* 91+92+93 93 93	79 996 135 984 6 447 2 247	224 674	4,00
Seychelles		Sin atrasos			
Sierra Leona		Sin atrasos			
Singapur		Sin atrasos			
Somalia	Única OMPI	94+95+96+97+98+99+00+01+02+03+04+ 05+06+07+08+09+10+11+12+13+14 90+91+92+93	31 755 4 452	36 207	0,65
Sri Lanka		Sin atrasos			
Sudáfrica		Sin atrasos			
Sudán		Sin atrasos			
Suecia		Sin atrasos			
Suiza		Sin atrasos			
Suriname		Sin atrasos			
Swazilandia		Sin atrasos			
Tailandia		Sin atrasos			
Tayikistán		Sin atrasos			
Togo	Única	02*+03+04+05+06+07+08+09+10+11+12+ 13+14		17 928	0,32
Tonga	Única	14		2 849	0,05
Trinidad y Tabago		Sin atrasos			
Túnez		Sin atrasos			
Turkmenistán		Sin atrasos			
Turquía		Sin atrasos			
Ucrania		Sin atrasos			
Uganda	Única	13+14		2 848	0,05
Uruguay		Sin atrasos			
Uzbekistán		Sin atrasos			
Vanuatu		Sin atrasos			
Venezuela (República Bolivariana de)	Única	13*+14		12 750	0,23
Viet Nam		Sin atrasos			
Yemen	Única	14		1 424	0,03
Zambia		Sin atrasos			
Zimbabwe	Única	14*		504	0,01

### Importe total de los atrasos

Sistema de contribución única		3 792 909	
Uniones financiadas mediante contribuciones y la OMPI		1 818 978	
Total		5 611 887	100,00%

## Observaciones

2. Al 30 de junio de 2014, el importe total de las contribuciones atrasadas era de unos 5,6 millones de francos suizos, de los que 3,8, millones corresponden al sistema de contribución única, y 1,8 millones a las contribuciones anteriores a 1994 respecto de las Uniones financiadas mediante contribuciones y la OMPI. El importe total de los atrasos, 5,61 millones de francos suizos (como se indica en el cuadro anterior), corresponde al 31,9% del importe de las contribuciones pagaderas para 2014, a saber, 17,6 millones de francos.

3. Se comunicará a las Asambleas, en otro documento, todo pago que se haga llegar a la Oficina Internacional entre el 1 de julio y el 1 de septiembre de 2014.

### Atrasos en las contribuciones anuales de los países menos adelantados correspondientes a los años anteriores a 1990, colocados en una cuenta especial (congelada)

4. Se recuerda que, de conformidad con la decisión adoptada por la Conferencia de la OMPI y las Asambleas de las Uniones de París y de Berna, en sus períodos ordinarios de sesiones de 1991, el importe de los atrasos en las contribuciones de cualquier país menos adelantado (PMA) correspondientes a los años anteriores a 1990 ha sido colocado en una cuenta especial, cuyo importe se congeló al 31 de diciembre de 1989 (véanse los documentos AB/XXII/20 y AB/XXII/22, párrafo 127). Dichos atrasos en las contribuciones, al 30 de junio de 2014, relativos a las Uniones de París y de Berna y a la OMPI, figuran en el cuadro siguiente. Se comunicará a las Asambleas, en otro documento, todo pago que se haga llegar a la Oficina Internacional entre el 1 de julio y el 1 de septiembre de 2014.

Estado	Unión/ OMPI	Años(s) de los atrasos <i>(todo pago parcial se indica con un asterisco)</i>	Importe de los atrasos <i>(francos suizos)</i>		% del total en mora
				Total	
Burkina Faso	París	78+79+80+81+82+83+84+85+86+87+88+89	214 738		8,06
	Berna	77*+78+79+80+81+82+83+84+85+86+87+88+89	136 129	350 867	
Burundi	París	78+79+80+81+82+83+84+85+86+87+88+89		214 738	4,93
Chad	París	71+72+73+74+75+76+77+78+79+80+81+82+83+84+85+86+87+88+89	250 957		9,35
	Berna	72+73+74+75+76+77+78+79+80+81+82+83+84+85+86+87+88+89	156 387	407 344	
Gambia	OMPI	83+84+85+86+87+88+89		55 250	1,27
Guinea	París	83+84+85+86+87+88+89	148 779		5,28
	Berna	83*+84+85+86+87+88+89	81 293	230 072	
Guinea-Bissau	París	89		23 213	0,53
Haití	París	79*+80+81+82+83+84+85+86+87+88+89		347 037	7,97
Malí	París	84+85+86+87+88+89	132 377		6,80
	Berna	76*+77+78+79+80+81+82+83+84+85+86+87+88+89	163 926	296 303	
Mauritania	París	77*+78+79+80+81+82+83+84+85+86+87+88+89	219 120		8,49
	Berna	74+75+76+77+78+79+80+81+82+83+84+85+86+87+88+89	150 618	369 738	
Níger	París	81+82+83+84+85+86+87+88+89	179 097		6,63
	Berna	80*+81+82+83+84+85+86+87+88+89	109 915	289 012	
República Centroafricana	París	76*+77+78+79+80+81+82+83+84+85+86+87+88+89	273 509		8,92
	Berna	80*+81+82+83+84+85+86+87+88+89	114 858	388 367	

Estado	Unión/ OMPI	Años(s) de los atrasos ( <i>todo pago parcial se indica con un asterisco</i> )	Importe de los atrasos ( <i>francos suizos</i> )		% del total en mora
				Total	
República Democrática del Congo	París	81*+82+83+84+85+86+87+88+89	500 200		18,39
	Berna	81*+82+83+84+85+86+87+88+89	301 015	801 215	
República Unida de Tanzania	París	84*+85+86+87+88+89		119 223	2,74
Somalia	OMPI	83+84+85+86+87+88+89		55 250	1,27
Togo	París	84+85+86+87+88+89	132 377		5,05
	Berna	83*+84+85+86+87+88+89	87 785	220 162	
Uganda	París	81*+82+83+84+85+86+87+88+89		168 885	3,88
Yemen	OMPI	87*+88+89		19 142	0,44

### Importe total en mora

París	2 924 250	
Berna	1 301 926	
OMPI	129 642	
Total	4 355 818	100,00%

### Importes adeudados a los fondos de operaciones

5. En el cuadro siguiente figuran los importes adeudados por algunos Estados, al 30 de junio de 2014, a los fondos de operaciones que se han constituido, a saber, los de dos Uniones financiadas mediante contribuciones (París y Berna). Se comunicará a las Asambleas, en un documento aparte, todo pago que se haga llegar a la Oficina Internacional entre el 1 de julio y el 1 de septiembre de 2014.

Estado	Unión	Importe adeudado ( <i>francos suizos</i> )	
			Total
Burundi	París		7 508
Chad	París	6 377	8 357
	Berna	1 980	
Guinea	París	7 508	10 423
	Berna	2 915	
Mauritania	París		384
República Centroafricana	París		943
República Democrática del Congo	París	14 057	15 784
	Berna	1 727	

### Total de los importes adeudados a los fondos de operaciones

Unión de París	36 777
Unión de Berna	6 622
Total	43 399

### Evolución de los atrasos en el pago de las contribuciones y en los fondos de operaciones durante los diez últimos años

6. Desde la introducción del sistema de contribución única en 1994, y la creación de nuevas clases de contribuciones, más equitativas, para los países en desarrollo, los atrasos en las



contribuciones han disminuido de forma significativa. Esta disminución se explica en parte por el importe total de contribuciones que han sido facturadas, que había disminuido considerablemente entre los años 1997 y 2012.

7. En el cuadro siguiente figuran los importes de las contribuciones en mora (incluidos los atrasos “congelados” de los PMA) y en los fondos de operaciones desde 2003.

Importes adeudados al 31 de diciembre (en millones de francos suizos)					
Año	Sistema de contribución única	Uniones financiadas por contribuciones	Atrasos “congelados”	Fondo de operaciones	Total
2003	4,37	4,09	4,63	0,08	13,17
2004	3,09	3,92	4,63	0,08	11,72
2005	3,40	3,84	4,58	0,07	11,89
2006	4,10	3,79	4,54	0,06	12,49
2007	2,86	3,64	4,54	0,06	11,10
2008	2,38	3,07	4,45	0,05	9,90
2009	2,15	2,55	4,44	0,05	9,19
2010	3,12	2,43	4,41	0,04	10,00
2011	2,75	2,37	4,39	0,04	9,55
2012	2,26	2,28	4,39	0,04	8,97
2013	2,26	2,12	4,36	0,04	8,78

[Fin del documento]